

Trian Connacht i gcoimh ad aoinfhir

[Carney, James: *Poems on the O'Reillys*, Dublin, 1950, poem 34]

Tadhg  g   Cian in .cc.

1 Trian Connacht a gcoimh ed aoinfhir:
n  hiongnadh do dul 'na leith
[budh h  cr och agus cr  in Daghdha]
da r  cr och Banbha ar breith.

2 C raide do dul 'na cheannas
Cl r Tuathail   t  'na chairt;
sul t    h nna a truaill tachair
do-gh na uaim Achaidh Airt.

3 N  anfa ar cuid do Chl r Meidhbhe
mac  na nach obann d n;
s odh ar Philib is a  ra
n  sirid s ol  nna a n- gh ?

4 Fine Colla f  chraoibh Sionna,
s ol Raghallaigh f  [a] rosg mall,
da mbeath 'na cheann ar Gart nGaidheal
n  budh fhearr Art Aoinfhear ann.

5 Cur 'na aghaidh f  lath Meidhbhe?
mac Briain nocha beantar ris;
teach folaigh n  d on do dhuine
ar foghail r ogh Muighe Mis.

6 G bhaidh comhadha Cl ir Eachach,
iath Eamhna agas n  h  a-mh in:
gan fh d a ngoire m ir Macha
gan oile a n- ir flatha F il.

7 Tr  leirg uaine d' is an chatha
cr  a bhiodhbhadh do bh  mur eas;
giolla geal   fhionnMhuigh  ine
do ionghair bean t idhe a dtreas.

8 Cl dh a ndeabhaidh d' icme Eachach
gan iath F dla n  fi  d ibh;
gan na oghaid 'sa chl ith catha
tr  ghonaibh sg ith flatha [F il].

9 Deargfaidh Filip ag cur catha
croinn uaine d  n-oghair badhbh;
a sh odh le duine ina ndearna

luighe ríogh Eamhna fá [a] arm.

10 N... ar iad fá onchoin Cliodhna,
cuirn áille fa n-iadhaid sloigh
foireann brannaimh bile bhadhbha
d'arraibh tighe in Daghdha dóibh.

11 Ríomhuighthear le mac meic Fheidhlim
d'éigsibh Banbha gi-bé tug;
rug in maith ar a léim luighe,
léir ar fhlaith Ruidhe gu rug.

12 A dtéid a ngliaidh le géig nDaoile
ní dheachaidh fear nach fuair goin;
do dhol on taobh dá mbí a bhiodhbha
craobh Lí nochta thiochra troigh.

13 Canfaidh mise re mac Una
[d'Uisneach Midhe cuirfidh ciaigh]:
“Dá rabh fúibh in Lia gan labhra,
ní bhia súil re damhna ad dhiaidh.”

14 “Beanfa tú re tionól Bréifneach
Banbha Cuinn do chlannaibh cniocht:
ní rí neach ar a ní féine
gu ndeach, a rí Fhéile, ar h'iocht.”

15 “A ngaile libh láthair catha
clann Eachach, a earla nochta;
gi-bé is teann ar tí do throda
gearr gu mbí 'gá oba ort.”

16 aois macaoimh
a mheic Úna in earla réidh,
aois as do ghaois, a rí Ruidhe,
nach í an aois a bhfoile fein?

17. d'ól bar fhíona
d aicme Cuinn ní rainig ríomh;
a mbí at fhionnbhrugh, a ua Philib.
le hiongnadh nua ibhid fhíon.

18 Cláir Cunga,
ceatha troma um thulchuibh tuir,
an braon ar uinnibh mur fhearthain,
do dhuilibh craobh fearthair fuil.

19 féinidh Cnucha
ceatha braoin do-bheir fán bhFinn;

d'iomad meala um linntibh Leamhna
filltir feadha leabhra um linn.

20e
braon nuadhonn ag nighe frémh;
sruth gan guth ag tál ón tulaigh,
fál 'mun sruth do ughoibh én.

21.....
fa thriath mbaile ní bhí a nglionn;
ceilt clach noch a bhia um buinne
dá ria sgath Cuille ós a chionn.

22abhra
fan lainn gcaoil do bhí 'na bhois;
gu dtug guin is athghuin uadha
nír athruigh tuir Cluana in chois.

23
teacht 'na choinne cia lérbh áil ? -
airm 'na mbloghuibh 'sa chléith catha
tré ghonuibh sgéith flatha Fáil.

24bi an oruim
aicme Cuinn ní chleachtaid síodh;
fuighle ciar gu gcluine Filib
fian uire ní ibhid fhíon.

25 meic Fheidhlim
re headh troda ní théid glas;
cuimhne ar a fíoch ag foir Éirne.
ní dóigh in síoth d'éirghe as.

26d'iomchur
d'eirreadh catha craoibhe Cró;
searrach sdédomhail cinn cobhail
édomhain linn domhain dó.

27é ar mac Úna
go hiath mBóinne do bhí a thriall;
créd budh cabhair do Mhuigh Meadhbha
gur thabhaigh tuir Teamhra in trian ?